

**Hoja de datos de seguridad**

según 2001/58/CE

**RUDOLFIX ACCORD S**

Fecha : 13.12.2006

Código del producto : 1160

Página 1 de 6

**1. Identificación de la sustancia o preparado y de la sociedad o empresa****1.1 Identificación de la sustancia o del preparado**

RUDOLFIX ACCORD S

**Uso de la sustancia o preparado**

Klebstoff

**1.2 Identificación de la sociedad o empresa**

Compañía : RUDOL-FABRIK Hermann Hagemeyer

Carretera : Sürther Str. 172

Población : D-50321 Brühl

Apartado de correos : 17 04

D-50307 Brühl

Socio : Klaus Markus

Teléfono : 02232-94592-0

Telefax : 02232-945929

Area : Labor

Teléfono de urgencias : 02232-945920

**2. Composición/información sobre los componentes****Características químicas ( sustancia )****Componentes peligrosos**

No. EG	No. CAS	Nombre químico	Cantidad	Clasificación
203-806-2	110-82-7	ciclohexano	20-25%	F, Xn, Xi, N R11-65-38-67-50-53
265-151-9	64742-49-0	Naphta, mit Wasserstoff behandelt leicht, <0,1 Benzol	20-25%	F, Xn, Xi, N R11-38-51-53-65-67
205-500-4	141-78-6	Ethylacetat	15-25%	F, Xi R11-36-66-67
200-662-2	67-64-1	Aceton	10-20%	F, Xi R11-36-66-67

El texto completo de las frases R se encuentra en el epígrafe 16

**3. Identificación de los peligros****Clasificación**

Símbolos : Fácilmente inflamable, Irritante, Peligroso para el medio ambiente

Frases R :

Fácilmente inflamable.

La inhalación de vapores puede provocar somnolencia y vértigo.

Irrita los ojos y la piel.

Tóxico para los organismos acuáticos, puede provocar a largo plazo efectos negativos en el medio ambiente acuático.

**Peligros específicos**

Al usarlo pueden formarse mezclas aire-vapor explosivas/inflamables.

**4. Primeros auxilios****En caso de inhalación**

Salga a respirar aire fresco si ha inhalado accidentalmente los vapores. En el caso de molestias prolongadas acudir a un médico.

**En caso de contacto con la piel**

Lávese inmediatamente con jabón y agua abundante.

**En caso de contacto con los ojos**

Lavar inmediatamente con mucha agua por lo menos durante 15 minutos.

# Hoja de datos de seguridad

según 2001/58/CE

**RUDOLFIX ACCORD S**

Fecha : 13.12.2006

Código del producto : 1160

Página 2 de 6

**En caso de ingestión**

NO provocar vómitos. Consulte al médico.

**5. Medidas de lucha contra incendios****Medios de extinción adecuados**

En caso de incendio o de explosión, no respire los humos.

**Medios de extinción que no deben utilizarse por razones de seguridad**

No usar un chorro compacto de agua ya que puede dispersar y extender el fuego.

**Peligros especiales que resulten de la exposición a la sustancia o al preparado en sí, a los productos de combustión o a los gases producidos**

El agua pulverizado puede ser utilizado para enfriar los contenedores cerrados.

**Equipo de protección especial para el personal de lucha contra incendios**

Si es necesario, llevar aparato respiratorio autónomo para la lucha contra el fuego.

**6. Medidas en caso de vertido accidental****Precauciones personales**

Mantener alejadas a las personas de la zona de fuga y en sentido opuesto al viento. Asegúrese una ventilación apropiada.

**Precauciones para la protección del medio ambiente**

No echar al agua superficial o al sistema de alcantarillado sanitario.

**Métodos de limpieza/recogida**

Recojer con un producto absorbente inerte (por ejemplo, arena, diatomita, fijador de ácidos, fijador universal, serrín).

**Consejos adicionales**

Retirar todas las fuentes de ignición.

**7. Manipulación y almacenamiento****7.1 Manipulación****Indicaciones para la manipulación segura**

Adoptar la acción necesaria para evitar la descarga de la electricidad estática (que podría ocasionar la inflamación de los vapores orgánicos).

**Indicaciones respecto a protección contra incendio y explosión**

Manténgase separado del calor y de las fuentes de ignición.

**Consejos adicionales**

Disponer de la suficiente renovación del aire y/o de extracción en los lugares de trabajo. No fumar.

**7.2 Almacenamiento****Exigencias relativas a almacenes y recipientes**

Conservar el envase herméticamente cerrado en un lugar seco y bien ventilado.

**8. Controles de la exposición/protección personal****8.1 Valores límite de la exposición**

# Hoja de datos de seguridad

según 2001/58/CE

## RUDOLFIX ACCORD S

Fecha : 13.12.2006

Código del producto : 1160

Página 3 de 6

### Lista de Valores Limite Ambientales de Exposicion Profesional

No. CAS	Agente químico	ml/m <sup>3</sup>	mg/m <sup>3</sup>	fib/cc	Categoría	Esp.
141-78-6	Acetato de etilo	400	1460		VLA-ED	
		-	-		VLA-EC	
67-64-1	Acetona	500	1210		VLA-ED	
					VLA-EC	
110-82-7	Ciclohexano	300	1050		VLA-ED	
		600	2100		VLA-EC	

### BAT-Parámetros de control (TRGS 903)

No. CAS	Agente químico	BAT-Límite	Parameter	Material de prueba	Hora de muestreo
67-64-1	Aceton	80 mg/l	Aceton	U	b
110-82-7	Cyclohexan	170 mg/g	Gesamt-1,2-Cyclohexan diol	U	c,b

### 8.2 Controles de la exposición

#### Controles de la exposición profesional

Asegurarse de una ventilación adecuada, especialmente en locales cerrados.

#### Medidas de higiene

Evitar el contacto con la piel y los ojos. Quitar y lavar la ropa contaminada antes de reutilizar. Lávense las manos antes de los descansos y después de terminar la jornada laboral.

#### Protección respiratoria

Asegurarse de una ventilación adecuada, especialmente en locales cerrados. Si estos no son suficientes para mantener concentraciones de partículas y vapor de disolvente por debajo de los límites de ACGIH, deberá usarse protección respiratoria adecuada.

#### Protección de los ojos

Gafas de seguridad ajustadas al contorno del rostro

## 9. Propiedades físicas y químicas

### 9.1 Información general

Estado físico : líquido  
 Color : marrón claro translúcido  
 Olor : disolvente

### 9.2 Información importante en relación con la salud, la seguridad y el medio ambiente

Método de ensayo

#### Cambio de estado

Temperatura de ebullición : 68 °C  
 Punto de inflamación : - 14 °C  
 Inferior límites de explosión : 1,3 % vol.  
 Superior límites de explosión : 11,0 % vol.  
 Presión de vapor : 155 hPa  
 (a 20 °C)  
 Densidad (a 20 °C) : 0,84 g/cm<sup>3</sup>  
 Hidrosolubilidad : insoluble  
 (a 20 °C)  
 Solubilidad en otros disolventes : Ester, Ketone, Toluol

**Hoja de datos de seguridad**

según 2001/58/CE

**RUDOLFIX ACCORD S**

Fecha : 13.12.2006

Código del producto : 1160

Página 4 de 6

Viscosidad / dinámica : 1000 mPa·s  
(a 20 °C)

**Disolvente-Cantidad**  
78,0%

**10. Estabilidad y reactividad****Condiciones que deben evitarse**

Riesgo de descomposición.: No hay descomposición si se utiliza conforme a las instrucciones.

**Consejos adicionales**

No se descompone si es almacenado en condiciones normales.

**11. Información toxicológica****Efectos específicos en experimentos con animales**

Ojo/conejo = Ligera irritación en los ojos

**12. Información ecológica****Ecotoxicidad**

Evitar la penetración en las aguas superficiales , en las aguas residuales y en el terreno.

**Movilidad**

El producto se evapora fácilmente.

**13. Consideraciones relativas a la eliminación****Eliminación**

Puede incinerarse si las normas locales lo permiten.

**Código de identificación de residuo-Desechos de residuos / producto no utilizado**

080409 RESIDUOS DE LA FABRICACIÓN, FORMULACIÓN, DISTRIBUCIÓN Y UTILIZACIÓN (FFDU) DE REVESTIMIENTOS (PINTURAS, BARNICES Y ESMALTES VÍTREOS), ADHESIVOS, SELLANTES Y TINTAS DE IMPRESIÓN; Residuos de la FFDU de adhesivos y sellantes (incluyendo productos de impermeabilización); Residuos de adhesivos y sellantes que contienen disolventes orgánicos u otras sustancias peligrosas  
Considerado como residuo peligroso.

**Eliminación envases contaminados**

Recipientes completamente vaciados que estén sin rasgaduras pueden ser tratados como residuos industriales, y posiblemente puedan ser reciclados.

**14. Información relativa al transporte****Transporte terrestre**

ADR/RID clase : 3  
Placa de aviso  
No. de peligro : 33  
UN No. : 1133  
Etiquetas ADR/RID : 3  
ADR/RID Grupo embalaje : III

**Nombre propio del transporte**

KLEBSTOFFE, mit entzündbarem flüssigem Stoff (mit einem Flammpunkt unter 23 °C und viskos gemäß 2.2.3.1.4) (Dampfdruck bei 50 °C größer als 175 kPa)

**Hoja de datos de seguridad**

según 2001/58/CE

**RUDOLFIX ACCORD S**

Fecha : 13.12.2006

Código del producto : 1160

Página 5 de 6

**Otra información pertinente (transporte terrestre)**

Klassifizierungscode: F1

Zusatzinformationen: Sondervorschrift 640H

**Transporte marítimo**

Código IMDG :	3
UN No. :	1133
Marine pollutant :	mp
EmS :	F-E, S-D
IMDG-Grupo embalaje :	III
Etiquetas :	3

**Nombre propio del transporte**

Adhesives

**Transporte aéreo**

ICAO/IATA-DGR :	3
UN No. :	1133
Etiquetas :	3
IATA Instrucción de embalaje - Passenger :	309
IATA Cantidad máxima - Passenger :	60 L
IATA Instrucción de embalaje - Cargo :	310
IATA Cantidad máxima - Cargo :	220 L
ICAO Grupo embalaje :	III

**Nombre propio del transporte**

Adhesives

**15. Información reglamentaria****15.1 Etiquetado según CE**

Simbolos de peligro : F - Fácilmente inflamable; Xi - Irritante; N - Peligroso para el medio ambiente

**Frases R**

11	Fácilmente inflamable.
67	La inhalación de vapores puede provocar somnolencia y vértigo.
36/38	Irrita los ojos y la piel.
51/53	Tóxico para los organismos acuáticos, puede provocar a largo plazo efectos negativos en el medio ambiente acuático.

**Frases S**

09	Consérvese el recipiente en lugar bien ventilado.
16	Conservar alejado de toda llama o fuente de chispas - No fumar.
23	No respirar los Gas/Rauch/Dampf/Aerosol.
26	En caso de contacto con los ojos, lávense inmediata y abundantemente con agua y acúdase a un médico.
33	Evítese la acumulación de cargas electroestáticas.
37	Úsense guantes adecuados.
57	Útilícese un envase de seguridad adecuado para evitar la contaminación del medio ambiente.
60	Elimínense el producto y su recipiente como residuos peligrosos.
61	Evítese su liberación al medio ambiente. Recábense instrucciones específicas de la ficha de datos de seguridad.

**15.2 Legislación nacional**

Contamina el agua-clase : 2 - Peligroso para el agua

**16. Otra información**

**Hoja de datos de seguridad**

según 2001/58/CE

**RUDOLFIX ACCORD S**

Fecha : 13.12.2006

Código del producto : 1160

Página 6 de 6

**Lista de frases R pertinentes**

- 11 Fácilmente inflamable.
- 36 Irrita los ojos.
- 38 Irrita la piel.
- 50 Muy tóxico para los organismos acuáticos.
- 51 Tóxico para los organismos acuáticos.
- 53 Puede provocar a largo plazo efectos negativos en el medio ambiente acuático.
- 65 Novico: si se ingiere puede causar daño pulmonar.
- 66 La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel.
- 67 La inhalación de vapores puede provocar somnolencia y vértigo.
- 36/38 Irrita los ojos y la piel.
- 51/53 Tóxico para los organismos acuáticos, puede provocar a largo plazo efectos negativos en el medio ambiente acuático.

**Información adicional**

Las indicaciones se basan en las informaciones y experiencias actuales. La hoja de Datos de Seguridad describe los productos según las normas de seguridad. Sus informaciones no significan garantía de propiedades.